

## 443952-2026 - Verseny

Franciaország – Mérnöki szolgáltatások – Accord-cadre à marchés subséquents de maîtrise d'oeuvre de travaux bâtimentaires sur le réseau d'eau potable

OJ S 122/2026 29/06/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: REGIE DES EAUX DE LA SEINE ET DE LA BIEVRE (ES&B)

E-mail-cím: [cecile.bernard@esb-reso.fr](mailto:cecile.bernard@esb-reso.fr)

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízzel kapcsolatos tevékenységek

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Régie de la Seine et de l'Orge

E-mail-cím: [cecile.bernard@esb-reso.fr](mailto:cecile.bernard@esb-reso.fr)

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízzel kapcsolatos tevékenységek

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Accord-cadre à marchés subséquents de maîtrise d'oeuvre de travaux bâtimentaires sur le réseau d'eau potable

Leírás: Le présent accord-cadre concerne les prestations de maîtrise d'oeuvre relatives à des opérations de constructions neuves pour tout ouvrage de production, incluant : - Les points de captage, - Les stations d'alerte, - Les installations de traitement, - Les ouvrages de relèvement et de stockage, - Les stations de pompage, - Les réservoirs de stockage et de mise en pression, - Les unités de déchloration/rechloration en réseau, etc. Le périmètre des travaux sera adapté aux caractéristiques de chaque opération et pourra porter sur : - Des travaux de génie civil, second oeuvre et VRD, à savoir : o Les travaux et interventions sur l'enveloppe extérieure (façades, parois, toitures...), o La structure porteuse (y compris son système de fondations), o Le second oeuvre et les équipements associés, o Les étanchéités intérieures et de toitures, l'aménagement intérieur (partition, cloisonnement...), o Les aménagements extérieurs (voiries, espaces verts, clôtures et portails...) et toutes sujétions associées. - Des travaux d'équipements et dispositifs intégrés à l'opération et au bâtiment proprement dit de l'ouvrage, nécessaires aux fonctionnalités et exigences du service de l'eau potable et de locaux industriels, à savoir : o Les travaux hydrauliques, o D'électromécanique, o De génie chimique, o D'instrumentation, o D'électricité industrielle, o D'automatismes et d'informatique industrielle, o De sûreté, o De manutention, o Et toutes sujétions associées. Les ouvrages pourront être situés sur l'ensemble du territoire du maître d'ouvrage. La durée de réalisation des travaux est relativement variable et fonction du phasage spécifique de chaque projet (d'un an à plusieurs années). Les plannings d'exécution sont fortement conditionnés par les interactions avec les contraintes d'exploitation et entre les opérations elles-mêmes pouvant impacter le fonctionnement des ouvrages. La collectivité se réserve la possibilité d'assurer certains chantiers avec une maîtrise d'oeuvre interne

Eljárásazonosító: 6c84862e-34e8-4f8e-9639-008b2474f79d

Belső azonosító: 2026-01

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

#### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71300000 Mérnöki szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 71200000 Építészeti és ezzel kapcsolatos szolgáltatások

#### 2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 500 000,00 EUR

#### 2.1.4. Általános információk

További információk: Le présent marché est passé en groupement de commande entre la Régie de la Seine et de la Bièvre (Eau Seine & Bièvre, ci-après « Esb ») et la Régie des Eaux de la Seine et de l'Orge (ci-après Reso). La procédure de passation est l'appel d'offres ouvert. Elle est soumise aux dispositions des articles L. 2124-2, L. 2125-1 1°, R. 2124-2 1° et R. 2161-2 à R. 2161-5 du Code de la commande publique. L'accord-cadre sans montant minimum mais avec un montant maximum est passé en application des articles L2124-2, L. 2113-10, R. 2162-1 à 2162-14 du Code de la commande publique. Il sera attribué à un opérateur économique ou groupement d'opérateurs. Le montant maximum annuel du marché est établi et décomposé comme suit : Esb : 400 000 euro(s) Reso : 100 000 euro(s) Informations relatives aux délais de recours : - Recours en référé précontractuel pouvant être exercé depuis le début de la procédure de passation jusqu'à la signature du contrat (article L. 551-1 du code de justice administrative (Cja)) ; 2 - Recours pour excès de pouvoir formé contre une décision, dans les deux mois à partir de la notification ou de la publication de la décision attaquée (article R. 421-1 du Cja) ou à partir d'une décision implicite de rejet (article R.421-2 du Cja) ; 3 - Recours de pleine juridiction forme contre la validité du contrat ou certaines de ses clauses et de ses actes détachables, dans le délai de 2 mois à compter de la parution de l'avis d'attribution, en application de l'arrêt du Conseil d'Etat, 4 avril 2014, n°358994, Département du Tarn-et-garonne ; 4 - Un recours en référé contractuel peut être exercé dans les conditions prévues à l'article L. 551-13 du Cja

**Jogalap:**

2014/25/EU irányelv

#### 2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizáráásra forrása: Közbeszerzési dokumentum

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0000

Cím: Accord-cadre à marchés subséquents de maîtrise d'oeuvre de travaux bâtimentaires sur le réseau d'eau potable

Leírás: Le présent accord-cadre concerne les prestations de maîtrise d'oeuvre relatives à des opérations de constructions neuves pour tout ouvrage de production, incluant : - Les points de captage, - Les stations d'alerte, - Les installations de traitement, - Les ouvrages de relèvement et de stockage, - Les stations de pompage, - Les réservoirs de stockage et de mise en pression, - Les unités de déchloration/rechloration en réseau, etc. Le périmètre des travaux sera adapté aux caractéristiques de chaque opération et pourra porter sur : - Des travaux de génie civil, second oeuvre et VRD, à savoir : o Les travaux et interventions sur l'enveloppe extérieure (façades, parois, toitures...), o La structure porteuse (y compris son système de

fondations), o Le second oeuvre et les équipements associés, o Les étanchéités intérieures et de toitures, l'aménagement intérieur (partition, cloisonnement...), o Les aménagements extérieurs (voiries, espaces verts, clôtures et portails...) et toutes sujétions associées. - Des travaux d'équipements et dispositifs intégrés à l'opération et au bâtiment proprement dit de l'ouvrage, nécessaires aux fonctionnalités et exigences du service de l'eau potable et de locaux industriels, à savoir : o Les travaux hydrauliques, o D'électromécanique, o De génie chimique, o D'instrumentation, o D'électricité industrielle, o D'automatismes et d'informatique industrielle, o De sûreté, o De manutention, o Et toutes sujétions associées. Les ouvrages pourront être situés sur l'ensemble du territoire du maître d'ouvrage. La durée de réalisation des travaux est relativement variable et fonction du phasage spécifique de chaque projet (d'un an à plusieurs années). Les plannings d'exécution sont fortement conditionnés par les interactions avec les contraintes d'exploitation et entre les opérations elles-mêmes pouvant impacter le fonctionnement des ouvrages. La collectivité se réserve la possibilité d'assurer certains chantiers avec une maîtrise d'oeuvre interne

Belső azonosító: S-PF-1842461

#### **5.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 71300000 Mérnöki szolgáltatások

További osztályozás (cpv): 71200000 Építészeti és ezzel kapcsolatos szolgáltatások

#### **5.1.3. Becsült időtartam**

Kezdő időpont: 01/10/2026

Időtartam: 12 Hónapok

#### **5.1.4. Megújítás**

A megújítások maximális száma: 3

További információk a megújításról: L'accord-cadre est conclu pour une durée initiale d'un an à compter de sa date de notification. Il est reconductible tacitement trois fois, par période d'un an sans toutefois pouvoir excéder une durée totale de quatre (4) années

#### **5.1.5. Érték**

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 500 000,00 EUR

#### **5.1.6. Általános információk**

##### **Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

#### **5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.marches-publics.info/mpiaaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1842461>

##### **Ad hoc kommunikációs csatorna:**

Megnevezés: AW Solutions

#### **5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

##### **A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1842461>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia  
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Voir règlement de la consultation

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 31/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 6 Hónapok

**A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:**

Megnyitás dátuma: 31/07/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Voir règlement de la consultation

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

A szerződést elnyerő ajánlattevők csoportjának kötelező jogi formája: En cas de groupement d'opérateurs économiques, la forme souhaitée par l'entité adjudicatrice est un groupement solidaire. Si le groupement attributaire est d'une forme différente, il pourra se voir contraint d'assurer sa transformation pour se conformer au souhait de l'entité adjudicatrice

Pénzügyi megállapodás: Financement sur les fonds propres des régions

**5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

**5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Tribunal administratif de Melun

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Régie de l'eau de la Seine et de la Bièvre

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Tribunal administratif de Melun

## 8. Szervezetek

**8.1. ORG-0001**

Hivatalos név: Avenue-Web Systèmes

Regisztrációs szám: 288513C5-D0F6-49CA-F832AB48E460990A

Város: Seyssinet-Pariset

Irányítószám: 38170

Ország alegysége (NUTS): Isère (FRK24)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: [publications-joue@aws-france.com](mailto:publications-joue@aws-france.com)

Telefonszám: +33480041260

**E szervezet szerepei:**

TED eSender

#### 8.1. **ORG-0002**

Hivatalos név: REGIE DES EAUX DE LA SEINE ET DE LA BIEVRE (ES&B)

Regisztrációs szám: 77700

Postacím: Hotel De Ville De Vitry Sur Seine 2 Avenue Youri Gagarine

Város: Vitry-Sur-Seine

Irányítószám: 94400

Ország alegysége (NUTS): Val-de-Marne (FR107)

Ország: Franciaország

Kapcsolattartó pont: DEFFONTAINES Quentin

E-mail-cím: [cecile.bernard@esb-reso.fr](mailto:cecile.bernard@esb-reso.fr)

Telefonszám: 0180369194

**E szervezet szerepei:**

Vevő

Csoportvezető

#### 8.1. **ORG-0003**

Hivatalos név: Régie de l'eau de la Seine et de la Bièvre

Regisztrációs szám: 28851408-A0DD-5245-6A4115DD63D587DA

Postacím: 1 Rue Maryse Bastie

Város: Paray-Vieille-Poste

Irányítószám: 94390

Ország alegysége (NUTS): Val-de-Marne (FR107)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: [cecile.bernard@esb-reso.fr](mailto:cecile.bernard@esb-reso.fr)

Telefonszám: (33)141734487

**E szervezet szerepei:**

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

#### 8.1. **ORG-0004**

Hivatalos név: Tribunal administratif de Melun

Regisztrációs szám: 2885143F-A025-327B-085C2CF9108314FD

Postacím: 43, rue du Général de Gaulle

Város: Melun

Irányítószám: 77008

Ország alegysége (NUTS): Seine-et-Marne (FR102)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: [greffe.ta-melun@juradm.fr](mailto:greffe.ta-melun@juradm.fr)

Telefonszám: 0160566630

Fax: 0160566610

**E szervezet szerepei:**

Felülvizsgálati szervezet

#### 8.1. **ORG-0005**

Hivatalos név: Tribunal administratif de Melun

Regisztrációs szám: 28851457-0ADE-7239-1EF198BC6A15BE2F

Postacím: 43, rue du Général de Gaulle

Város: Melun

Irányítószám: 77008

Ország alegysége (NUTS): Seine-et-Marne (FR102)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: [greffe.ta-melun@juradm.fr](mailto:greffe.ta-melun@juradm.fr)

Telefonszám: 0160566630

Fax: 0160566610

**E szervezet szerepei:**

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

**8.1. ORG-0006**

Hivatalos név: Régie de la Seine et de l'Orge

Regisztrációs szám: 28851480-C415-071C-FDB3E021856654DF

Postacím: 1 Rue Maryse Bastie

Város: Paray-Vieille-Poste

Irányítószám: 94390

Ország alegysége (NUTS): Val-de-Marne (FR107)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: [cecile.bernard@esb-reso.fr](mailto:cecile.bernard@esb-reso.fr)

Telefonszám: (33)141734487

**E szervezet szerepei:**

Vevő

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: 05c698e4-4e0c-43f3-8766-d7a0afe0c7a6 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 26/06/2026 15:10:08 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: francia

A hirdetmény közzétételi száma: 443952-2026

HL S kiadás száma: 122/2026

A közzététel dátuma: 29/06/2026